

C'est lundi matin dans un atelier. Le jeune apprenti est de mauvaise humeur.

Il se plaint à son collègue de travail:

- J'en ai marre de ce monde d'individualistes. Les gens sont tous des égoïstes. Personne n'est prêt à lever le petit doigt pour aider son prochain...

- Qu'est-ce qui te fait dire ça? demande l'autre.

- Regarde, ce week-end, mon beau-frère est venu manger à la maison. Comme mon Peugeot est en panne, je lui demande "Tu peux pas me prêter 100 euros? Je dois réparer mon scooter."

Eh bien, crois-moi ou non, ce pourri me les a refusés!

Et très vite le collègue dit:

- Je te préviens tout de suite : moi aussi je suis un pourri!



un atelier



un peugeot:
un scooter



une peugeot: une voiture

l'atelier: die Werkstatt
l'apprenti: der Lehrling
de mauvaise humeur: schlechter Laune sein
se plaindre: sich beklagen
en avoir marre: es satt haben
prêt: bereit
prêter: leihen
aider son prochain: seinem Nächsten helfen
le beau-frère: Schwager (Ehemann der Schwester)
le pourri: der Stinker
prévenir: warnen
Ne confondez pas:
 l'humeur: die Laune
 l'humour: der Humor

Chercher et biffer l'intrus:

lundi	mardi	janvier	jeudi	vendredi
euro	livre	franc	coca	dollar
nuit	hiver	matin	midi	soir
pourri	idiot	imbécile	fou	humour
apprenti	débutant	écolier	élève	artiste
individualiste	collègue	camarade	ami	copain
atelier	fabrique	bureau	désert	école

À traduire:

Er arbeitet in einer Werkstatt.

Ich habe eine schlechte Laune.

Sie ist bereit, ihrem Nächsten zu helfen.

Mein Scooter hat eine Panne.

Ich muss ihn reparieren.

Ich kann dir nicht 100 Euros leihen.

Ist er sein Arbeitskollege?